

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2083/2005**av den 19 december 2005****om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/17/EG och 2004/18/EG avseende de tröskelvärden som skall tillämpas vid upphandlingsförfaranden****(Text av betydelse för EES)**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/17/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfarandena vid upphandling på områdena vatten, energi, transporter och posttjänster ⁽¹⁾, särskilt artikel 69,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfarandena vid offentlig upphandling av varor, tjänster och byggtreprenader ⁽²⁾, särskilt artikel 78,

efter att ha hört rådgivande kommittén för offentlig upphandling, och

av följande skäl:

- (1) Genom beslut 94/800/EG av den 22 december 1994 om ingående, på Europeiska gemenskapens vägnar och på dess behörighetsområden, av avtalen i de multilaterala förhandlingarna inom Uruguayrundan (1986–1994) ⁽³⁾, godkände rådet avtalet om offentlig upphandling, nedan kallat "avtalet", som bifogas bilaga 4 till det beslutet. Enligt avtalet skall dess bestämmelser gälla när upphandlingens värde uppnår eller överskrider vissa belopp, nedan kallade "tröskelvärden", som uttrycks i särskilda dragningsrätter.
- (2) Ett av syftena med direktiven 2004/17/EG och 2004/18/EG är att upphandlande enheter och myndigheter som tillämpar dessa direktiv samtidigt skall kunna uppfylla kraven i avtalet. Därför bör de tröskelvärden som fastställs i direktiven och som berörs av avtalet kontrolleras och i förekommande fall justeras uppåt eller nedåt av kommissionen, så att de skall motsvara det

motvärde i euro, avrundat nedåt till närmaste tusental, som svarar mot tröskelvärdena i avtalet. Tröskelvärdena i direktiven överensstämmer dock inte med de motvärden för tröskelvärdena i avtalet som omräknats för perioden 1 januari 2006–31 december 2007. De bör därför justeras.

- (3) I syfte att minska antalet tillämpliga tröskelvärden har man dessutom i direktiven 2004/17/EG och 2004/18/EG anpassat de tröskelvärden som inte följer av avtalet till de tröskelvärden som följer av detta. Tröskelvärdena bör därför justeras även av detta skäl.
- (4) Dessa ändringar påverkar inte nationella bestämmelser om genomförande av direktiven 2004/17/EG och 2004/18/EG från och med de tröskelvärden som är lägre än de som anges i direktiven.
- (5) Direktiven 2004/17/EG och 2004/18/EG bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Direktiv 2004/17/EG skall ändras på följande sätt:

1. Artikel 16 skall ändras på följande sätt:

- a) I led a skall beloppet "473 000 EUR" ersättas av "422 000 EUR".
- b) I led b skall beloppet "5 923 000 EUR" ersättas av "5 278 000 EUR".

2. Artikel 61 skall ändras på följande sätt:

- a) I punkt 1 skall beloppet "473 000 EUR" ersättas av "422 000 EUR".
- b) I punkt 2 skall beloppet "473 000 EUR" ersättas av "422 000 EUR".

⁽¹⁾ EUT L 134, 30.4.2004, s. 1. Rättat i EUT L 358, 3.12.2004. Direktivet senast ändrat genom kommissionens direktiv 2005/51/EG (EUT L 257, 1.10.2005, s. 127).

⁽²⁾ EUT L 134, 30.4.2004, s. 114. Rättat i EUT L 351, 26.11.2004. Direktivet senast ändrat genom kommissionens direktiv 2005/75/EG (EUT L 323, 9.12.2005, s. 55).

⁽³⁾ EGT L 336, 23.12.1994, s. 1.

Artikel 2

Direktiv 2004/18/EG skall ändras på följande sätt:

1. Artikel 7 skall ändras på följande sätt:

- a) I led a skall beloppet "154 000 EUR" ersättas av "137 000 EUR".
- b) I led b skall beloppet "236 000 EUR" ersättas av "211 000 EUR".
- c) I led c skall beloppet "5 923 000 EUR" ersättas av "5 278 000 EUR".

2. Artikel 8 första stycket skall ändras på följande sätt:

- a) I led a skall beloppet "5 923 000 EUR" ersättas av "5 278 000 EUR".
- b) I led b skall beloppet "154 000 EUR" ersättas av "211 000 EUR".

3. I artikel 56 skall beloppet "5 923 000 EUR" ersättas av "5 278 000 EUR".

4. I artikel 63.1 första stycket skall beloppet "5 923 000 EUR" ersättas av "5 278 000 EUR".

5. Artikel 67.1 skall ändras på följande sätt:

- a) I led a skall beloppet "154 000 EUR" ersättas av "137 000 EUR".
- b) I led b skall beloppet "236 000 EUR" ersättas av "211 000 EUR".
- c) I led c skall beloppet "236 000 EUR" ersättas av "211 000 EUR".

Artikel 3

Kommissionens förordning (EG) nr 1874/2004 ⁽¹⁾ skall upphöra att gälla den 1 januari 2006.

Hänvisningar till den upphävda förordningen skall anses vara hänvisningar till denna förordning.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2006.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 19 december 2005.

På kommissionens vägnar

Charlie McCREEVY

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EUT L 326, 29.10.2004, s. 17.